



AVVISO DI SELEZIONE DI N. 4 LAUREANDI DELL'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO, LAUREA MAGISTRALE IN COOPERAZIONE E SVILUPPO (LM 81), PER L'AMMISSIONE AL **“PROGRAMMA PILOTA DI MOBILITÀ STUDENTI PER TRAINEESHIP IN PAESI EXTRA EUROPEI”** CON L'ASSOCIAZIONE DI COOPERANTI TULIME ONLUS PRESSO IL VILLAGGIO DI POMERINI, ALTOPIANO DI IRINGA, DISTRETTO DI KILOLO, TANZANIA, AFRICA – A.A. 2016/2017

VISTO lo Statuto dell'Università degli Studi di Palermo pubblicato nella GURI n. 158 del 9 luglio 2012 unitamente al Decreto n. 2644 del 19/06/2012, in vigore dal 24 luglio 2012, modificato con D.R. n. 2395 del 31 luglio 2013, pubblicato nella GURI n. 189 del 13 agosto 2013;

VISTO il Regolamento d'Ateneo per la disciplina dei programmi internazionali: doppio titolo, titolo congiunto e percorso integrato di studio emanato con D.R. n. 4266/2014 del 28/11/2014;

VISTO il Regolamento didattico di Ateneo emanato con D.R. n. 3201/2013 del 15/10/2013, e in particolare l'art. 21;

VISTO il Regolamento generale di Ateneo emanato con D.R. n. 2433 del 31/10/2013, e in particolare l'art. 54 comma 1 e 2;

VISTO il Regolamento di Ateneo per la disciplina delle modalità, dei criteri e delle procedure per la stipula e il monitoraggio di convenzioni, contratti, accordi e protocolli emanato con D.R. n. 1330 del 07/04/2014;

VISTA la Convenzione per collaborazione scientifica e didattica, stipulata tra l'Associazione di Cooperanti Tulime Onlus e l'Università degli Studi di Palermo, Dipartimento di Culture e Società, in data 21/04/2016;

VISTA la delibera del Consiglio di Coordinamento dei Corsi di Studio in Sviluppo Economico e Cooperazione Internazionale (L37) e Cooperazione e Sviluppo (LM81) del 25 settembre 2015;

VISTA la richiesta alla Commissione Relazioni Internazionali avanzata in data 13/05/2016 dalla dott.ssa Serena Marcenò per il cambiamento di destinazione d'uso dei fondi CoRI 2014 Azione A, residui sul programma Doppio titolo di laurea della LM 81 Cooperazione e Sviluppo, al fine dell'attivazione di un "Programma pilota di mobilità studenti per traineeship in paesi extra europei", e approvata dalla Commissione Relazioni Internazionali nella seduta del 17/05/2016;

VISTA la delibera n. 4 del Consiglio di Dipartimento n. 5 del 05/06/2017;

VISTO il Bilancio Unico di previsione annuale per il 2017;

FATTA RISERVA di eventuali modifiche e/o integrazioni al bando e ai relativi allegati che saranno rese note esclusivamente tramite il portale di Ateneo;

SI RENDE NOTO

Art. 1 – Indizione

Per l'a.a. 2016/17 sono indette le selezioni per n. 4 laureandi dell'Università degli Studi di Palermo, Laurea magistrale in Cooperazione e Sviluppo (LM 81), per la mobilità per tirocini



post-lauream presso le sedi dell'Associazione Cooperanti Tulime Onlus/ Tulime Organization in Tanzania.

In conformità a quanto stabilito dalla Convenzione tra il Dipartimento Culture e Società dell'Università di Palermo e l'Associazione di Cooperanti Tulime Onlus, con lo scopo di rafforzare il rapporto di collaborazione scientifica nel settore della cooperazione e dell'intervento per la pace e lo sviluppo, il presente bando definisce le modalità e i requisiti per la partecipazione dei laureandi in Cooperazione e sviluppo (LM-81) al "Programma pilota di mobilità studenti per traineeship in paesi extra europei", presso la sede del Villaggio di Pomerini, Altopiano di Iringa, Distretto di Kilolo, Tanzania, Africa, per l'anno accademico 2016-2017.

Sono referenti per il Programma:

- la dott.ssa Stefania Ceruso, Responsabile Tulime Tanzania, Tutor traineeship in loco;
- il dott. Fulvio Pernice, Responsabile Tulime Ufficio Tirocini e Stage, Tutor traineeship in Italia;
- la prof.ssa Serena Marcenò, Responsabile del "Programma pilota di mobilità studenti per traineeship in paesi extra europei" e Tutor traineeship per l'Università di Palermo, LM Cooperazione e Sviluppo;
- la sig.ra Cinzia Cusumano, Responsabile Amministrativo del Dipartimento Culture e Società, e Responsabile del Procedimento;
- la dott.ssa Valentina Campanaro, referente per il Dipartimento Culture e Società.

Finalità generali del tirocinio:

I/Le tirocinanti svilupperanno competenze nella gestione in loco di un programma di sviluppo, nell'analisi di contesto, nella programmazione e nel monitoraggio delle attività; acquisiranno esperienze e competenze nella gestione dei rapporti con le comunità locali, consolidando le proprie conoscenze sulla funzionalità di una ONG in interventi di cooperazione; svilupperanno le proprie capacità di lavorare in autonomia, di adattamento al contesto, di mediazione culturale con la popolazione beneficiaria.

Descrizione

Le attività di tirocinio si svolgeranno nell'ambito dei progetti in corso nel Villaggio di Pomerini, a favore dei gruppi vulnerabili della comunità locale, in particolare minori, soggetti a basso reddito, disabili e persone affette da albinismo, e prevedono interventi di supporto all'inclusione sociale, anche attraverso programmi di microcredito, e studi di contesto per la realizzazione di progetti futuri.

Obiettivi del tirocinio

Favorire lo sviluppo delle competenze del/la tirocinante:

- nella gestione progettuale;
- nella programmazione, pianificazione e monitoraggio delle attività progettuali;
- nell'analisi di contesto;
- nella gestione di programmi di microcredito.



Risultati attesi

Il/La tirocinante ha acquisito capacità di coordinamento dei programmi in loco, nelle fasi di analisi di contesto, programmazione, realizzazione e monitoraggio e analisi di risultati in itinere, in forme cooperative con le comunità locali, e ha acquisito una capacità di gestione di programmi di microcredito destinati all'inclusione sociale di soggetti vulnerabili.

Attività

I/Le tirocinanti saranno integrati e parteciperanno a tutte le fasi progettuali che si svolgeranno durante il loro periodo di permanenza:

- affiancamento del coordinatore locale nell'organizzazione e realizzazione delle attività e degli eventi destinati ai beneficiari del progetto;
- promozione e disseminazione dei risultati del progetto;
- monitoraggio *in itinere* degli interventi;
- realizzazione di un database contenente dati e informazioni sulla disabilità, l'albinismo e la condizione dei minori nel distretto di Kilolo.
- selezione dei beneficiari del microcredito;
- formazione ed erogazione dei prestiti per i beneficiari del progetto;
- creazione di "schede utente" per ogni beneficiario del prestito;
- monitoraggio e supervisione dei percorsi di rientro dei prestiti.

Sistema di valutazione e monitoraggio del tirocinio

Il/La tirocinante dovrà tenere un diario settimanale delle attività svolte; la Responsabile Tulime in Tanzania, in qualità di Tutor traineeship in loco, valuterà periodicamente le attività svolte dal tirocinante e, con frequenza mensile, le comunicherà al Responsabile Tulime dell'Ufficio Tirocini e Stage, in qualità di Tutor traineeship in Italia, e alla Responsabile del Programma e Tutor Universitario, inviando un report di valutazione e segnalando eventuali criticità emerse.

Tutte le attività e gli eventuali contributi previsti dal presente Bando devono intendersi subordinati all'effettivo conseguimento del titolo di Laurea da parte degli/le studenti/esse vincitori entro i termini previsti. Gli/Le studenti/esse destinatari/e dei posti di mobilità non acquisiscono pertanto il diritto alla corresponsione dell'eventuale contributo fino al conseguimento del titolo di Laurea.

Le disposizioni qui contenute sono suscettibili di modificazione o integrazione da parte del Dipartimento Culture e Società e/o di Tulime Onlus, comunque in tempo utile per la comunicazione agli/alle studenti/esse.

Art. 2 - Requisiti di ammissione

Possono partecipare al bando di selezione gli/le studenti/esse della Laurea Magistrale in Cooperazione e Sviluppo (LM 81) dell'Università degli Studi di Palermo che alla data di scadenza del presente Bando abbiano acquisito lo status di *laureandi*.



Le/I candidate/i dovranno avere una conoscenza della lingua inglese (*workplace main language*) di livello B2; il livello di conoscenza sarà valutato in sede di selezione e redazione della graduatoria, in esito alla somministrazione di opportuni test per la valutazione delle competenze linguistiche.

Art. 3 - Presentazione delle candidature

La domanda di candidatura dovrà essere presentata utilizzando l'apposito modulo (**Allegato A**) al presente bando. La domanda, compilata in ogni sua parte, sottoscritta ove previsto e corredata dalla documentazione richiesta, dovrà essere indirizzata secondo la seguente dicitura:

Domanda di partecipazione alle procedure selettive del “Programma pilota di mobilità studenti per traineeship in paesi extra europei” relativo alla Laurea Magistrale in Cooperazione e Sviluppo (LM 81) tra il Dipartimento Culture e Società e l’Associazione di Cooperanti Tulime Onlus – sede di Palermo

Dipartimento Culture e Società
Università degli Studi di Palermo
Viale delle scienze – ed. 15
90128 Palermo.

Le domande dovranno pervenire al Dipartimento Culture e Società, Viale delle Scienze – Edificio 15, Segreteria amministrativa, IV piano (dal lunedì al venerdì dalle 9.00 alle 13.00 e dalle ore 15:00 alle ore 17:00) a mezzo posta raccomandata o posta a mano **entro le ore 12:00 del giorno 26/06/2017 pena l’esclusione dalla procedura selettiva. Non fa fede il timbro postale e la data di spedizione**, ma solo quella di ricezione apposta dal Protocollo. Il presente avviso sarà inoltre pubblicato sull’Albo Ufficiale di Ateneo (<http://www.unipa.it/albo.html>) e sulla pagina web del Dipartimento Culture e Società (<http://www.unipa.it/dipartimenti/beniculturalistudiculturali>).

Alla domanda devono essere allegati:

- il curriculum vitae et studiorum redatto in formato Europass e in doppia copia: in italiano e in inglese;
- copia di un documento di riconoscimento in corso di validità;
- dichiarazione sostitutiva di certificazione attestante la regolare iscrizione, lo status di *laureando* ed elenco degli esami sostenuti con relativa valutazione (piano di studi).

Art. 4 - Selezione

La selezione sarà effettuata da un’apposita Commissione nominata dal Direttore del Dipartimento, prof.ssa Maria Concetta Di Natale.

La convocazione per le prove selettive sarà pubblicata sull’Albo Ufficiale di Ateneo (<http://www.unipa.it/albo.html>) e sulla pagina web del Dipartimento Culture e Società



(<http://www.unipa.it/dipartimenti/beniculturalistudiculturali>). I candidati dovranno presentarsi con un valido documento di riconoscimento, pena l'esclusione dalla procedura.

La selezione si svolgerà sulla base:

- della valutazione del curriculum vitae/studiorum del/della candidato/a;
- di una prova scritta di lingua inglese;
- di un colloquio orale, finalizzato a valutare le motivazioni personali e le attitudini del/della candidato/a, l'apertura culturale e la capacità di seguire un percorso di tirocinio multiculturale.

L'elenco finale delle/gli ammesse/i al Programma sarà redatto dalla Commissione giudicatrice, pubblicato sull'Albo Ufficiale di Ateneo e sulla pagina web del Dipartimento Culture e Società dopo la conclusione delle selezioni. Saranno considerati *vincitori* i/le candidati/e posizionati utilmente nell'elenco degli idonei in relazione al numero di posti messi a bando (4 posti). In caso di rinuncia o di decadenza di un vincitore, sarà ammesso a partecipare al programma il candidato che segue nella lista degli idonei. Nel caso in cui due o più candidati ottengano lo stesso punteggio prederà il candidato più giovane.

Art. 5 – Criteri di valutazione

I candidati in possesso dei requisiti di partecipazione al Programma saranno valutati dalla Commissione sulla base dei seguenti criteri:

- a) media ponderata degli esami sostenuti:
 - 30: punti 4
 - 28-29: punti 3
 - 26-27: punti 2
 - 24-25: punti 1
 - <24: punti 0
- b) numero CFU conseguiti:
 - oltre 45 CFU: punti 4
 - da 31 a 45 CFU: punti 3
 - da 16 a 30 CFU: punti 2
 - fino a 15 CFU: punti 1
- c) Conoscenza della lingua inglese, sulla base del punteggio ottenuto al test somministrato:
 - 46-50 punti: punti 10
 - 41-45: punti 9
 - 36-40: punti 8
 - 31-35: punti 7
 - 26-30: punti 6
 - 21-25: punti 5
 - 16-20: punti 4



- 11-15: punti 3
- 6-10: punti 2
- 1-5: punti 1

d) Colloquio motivazionale: fino a un massimo di punti 3.

Art. 6 – Ammissione

La graduatoria provvisoria verrà pubblicata sull'Albo Ufficiale di Ateneo (<http://www.unipa.it/albo.html>) e sulla pagina web del Dipartimento Culture e Società (<http://www.unipa.it/dipartimenti/beniculturalistudiculturali>).

Entro il termine di 7 giorni dalla data di pubblicazione della graduatoria, eventuali ricorsi dovranno essere presentati per iscritto all'attenzione del Responsabile del procedimento tramite:

- Posta raccomandata o consegna a mano presso il Dipartimento Culture e Società, Viale delle Scienze – Edificio 15, Segreteria amministrativa, IV piano (dal lunedì al venerdì dalle 9.00 alle 13.00 e dalle ore 15:00 alle ore 17:00);
- A mezzo posta certificata a: dipartimento.culturesocieta@cert.unipa.it e per conoscenza a: cinzia.cusumano@unipa.it, valentina.campanaro@unipa.it.

Eventuali accessi agli atti amministrativi dovranno essere richiesti all'Ufficio Relazioni con il Pubblico dell'Amministrazione Centrale presso l'Hotel de France, salita dell'Intendenza n. 1, Palermo, entro tre giorni dalla data di pubblicazione della graduatoria.

Trascorsi i 7 giorni, la graduatoria definitiva sarà pubblicata sull'Albo Ufficiale di Ateneo.

Entro il termine di 5 giorni dalla data di pubblicazione dell'elenco finale degli ammessi, gli studenti vincitori dovranno far pervenire via e-mail, agli indirizzi: dipartimento.culturesocieta@unipa.it, serena.marceno@unipa.it e valentina.campanaro@unipa.it e una dichiarazione di accettazione della partecipazione al programma di mobilità, in mancanza della quale si procederà con lo scorrimento della graduatoria degli idonei. Prima della data della partenza, i vincitori dovranno firmare l'accordo di mobilità in cui sarà indicato il periodo di mobilità.

Gli studenti selezionati, pena l'esclusione dalla graduatoria, sono tenuti al rispetto delle indicazioni e delle disposizioni dell'Università degli Studi di Palermo e di Tulime Onlus su tutti gli atti preparatori relativi allo svolgimento del periodo di mobilità che saranno indicati dal Responsabile del programma.

Art. 7 – Programma delle attività, riconoscimento accademico

I partecipanti al Programma dovranno concordare con il Responsabile Tulime dell'Ufficio Tirocini e Stage, e con la prof.ssa Serena Marcenò, il piano delle attività e il periodo di



mobilità da svolgere presso la sede del Villaggio di Pomerini, Altopiano di Iringa, Distretto di Kilolo, Tanzania, Africa.

Entro 15 giorni dalla data di rientro, i partecipanti al Programma dovranno sottoporre all'approvazione del Responsabile Tutela Ufficio Tirocini e Stage, e della prof.ssa Marcenò il Report narrativo delle attività svolte, redatto secondo il format che verrà inviato via mail.

I partecipanti, al termine del periodo di mobilità, e ottenuta l'approvazione del Report narrativo delle attività svolte, potranno chiedere la trascrizione dell'attività nel *Diploma Supplement*, secondo le procedure indicate sul Portale di Ateneo.

Art. 8 - Periodo di mobilità, sostegno finanziario, copertura assicurativa e sanitaria

I partecipanti al Programma dovranno svolgere il proprio tirocinio, in modo continuativo, per un periodo minimo di 3 mesi (90 giorni continuativi) entro un anno dal conseguimento del titolo di Laurea. Il periodo di mobilità dovrà preventivamente essere concordato con il Responsabile Tutela Ufficio Tirocini e Stage, e con la prof.ssa Serena Marcenò. L'attività del tirocinio dovrà svolgersi in modo esclusivo e continuativo.

In nessun caso saranno considerati validi periodi di mobilità di durata inferiore a 90 giorni continuativi. Gli studenti che interrompano il proprio periodo di mobilità prima di tre mesi (90 giorni continuativi), anche per gravi e documentati motivi, dovranno restituire l'intero ammontare del contributo economico percepito.

Prima della partenza, i partecipanti al Programma dovranno stipulare un'adeguata polizza di assicurazione sanitaria privata valevole per tutto il periodo di permanenza all'estero. Una copia della polizza sanitaria dovrà essere consegnata al Responsabile del procedimento di mobilità prima della partenza.

Almeno un mese e mezzo prima della partenza i partecipanti dovranno contattare il proprio medico curante al fine di stabilire il piano per le vaccinazioni obbligatorie per la permanenza in Tanzania. Una dichiarazione del medico curante attestante che il tirocinante è in regola con le vaccinazioni dovrà essere consegnata al Responsabile del procedimento prima della partenza.

Il contributo economico concesso dall'Università degli Studi di Palermo per la partecipazione al Programma è pari a € 1.500,00 complessivi per tirocinante, al lordo di eventuali oneri a carico del percipiente e dell'Amministrazione, a copertura delle spese sostenute per il periodo di mobilità.

Art. 9 – Trattamento e riservatezza dei dati e responsabile del procedimento

Ai sensi del D.Lgs del 30/6/2003 n. 196, il trattamento dei dati personali dei candidati sarà effettuato dall'Università degli Studi di Palermo esclusivamente per fini istituzionali e connessi al presente bando.



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
DI PALERMO

DIPARTIMENTO CULTURE E SOCIETÀ

Il responsabile del procedimento ai sensi della legge 241/90 è la sig.ra Cinzia Cusumano (e-mail: cinzia.cusumano@unipa.it).

Per informazioni:

dott.ssa Valentina Campanaro, 091/23899323, valentina.campanaro@unipa.it

Palermo, 14/06/2014



Il Direttore del Dipartimento
Prof.ssa Maria Concetta Di Natale

Allegati:

Allegato A - Domanda di ammissione



Alla presente allega:

- dichiarazione sostitutiva di certificazione attestante la regolare iscrizione e lo status di *laureando*;
- elenco degli esami sostenuti con relativa valutazione (piano di studi);
- curriculum vitae/studiorum redatto in doppia copia: in italiano e inglese;
- copia di un documento personale di riconoscimento in corso di validità;

Data _____ Firma dello studente dichiarante _____